



RESTAURANT
VULTURUL

MENIU

INSALATE

- **Salată bulgărească (400g) ---alergeni: ou, lapte---** 37 lei
(șuncă 50g, brânză 50g, 1 ou, roșii, castraveți, salată verde, măsline, ceapă, ardei gras)
Bulgarian salad (ham 50g, cheese 50g, 1 egg, tomatos, cucumber, green salad, olives, pepper)
Bulgarisches Salat (Schinken 50g, Käse 50g, 1 Ei, Tomaten, Gurken, grüner Salat, Oliven, Zwiebel, Paprika)
- **Salată Caesar - rețetă originală Vulturul (350g) ---alergeni: ou, lapte, gluten---** 39 lei
(salată verde, piept de pui 100g, crutoane, cașcaval, sos calipso, roșii cherry, lămâie)
Caesar Salad (lettuce, chicken breast, croutons, cheese, calypso sauce, cherry tomatoes, lemon juice)
Caesar-Salat (Salat, Hühnerbrust, Croutons, Käse, Calypso-Sauce, Kirschtomaten, Zitronensaft)
- **Salată cu ton (400g) (ton 100g, porumb, salată verde, ceapă, castraveți, roșii, zeamă de lămâie)** 39 lei
Tuna salad (tuna, corn, green salad, onion, cucumber, tomatos, lime juice)
Thunfischsalat (Thunfisch, Mais, grüner Salat, Zwiebel, Gurken, Tomaten, Zitronensaft)
- **Salată de crudități (200g) ---alergeni: ou, țelină---** (țelină, morcovi, mere, maioneză) 21 lei
Carrot apple slaw (carrots, celery, apples, mayonnaise, nuts)
Krautsalat mit Apfel und Karotten (Karotten, Sellerie, Äpfel, Mayonnaise, Nüsse)
- **Salată Midinette (200g) ---alergeni: ou, țelină, nuci---** (piept de pui 70 gr, țelină, mere, maioneză, nucă) 26 lei
Midinette salad (chicken breast, celery, apples, mayonnaise, nuts)
Midinettesalat (Hühnerbrust, Sellerie, Äpfel, Mayonnaise, Nüsse)
- **Salată orientală de iarnă cu ou (300g) ---alergeni: ou---** 24 lei
(cartofi, ceapă, castraveți murați, gogoșari, maioneză, 1 ou, măsline, verdeață, ulei, oțet, sare)
Oriental winter salad (potatoes, onion, pickled cucumber, red pepper, mayonnaise, 1 egg, olives, vegetables, oil, vinegar, salt)
Orientalisches Salat für den Winter (Kartoffeln, Zwiebel, saure Gurken, Paprika, Maionaise, 1 Ei, Oliven, Grünzeug, Öl, Essig, Salz)
- **Salată cu halloumi (300g) ---alergeni: lapte, susan---** 39 lei
(brânză halloumi 100gr, mix de salată verde, susan, roșii cherry, castraveți, ardei gras)
Halloumi salad (halloumi cheese 100gr, mix of green salad, sesame, cherry tomatoes, cucumbers, bell pepper)
Halloumi-Salat (Halloumi-Käse 100gr, Mischung aus grünem Salat, Sesam, Kirschtomaten, Gurken, Paprika)
- **Salată cu vită (250g) ---alergeni: muguri de pin---** (vrăbioară de vită 100gr, mix de salată verde, sfeclă, morcov, muguri de pin) 42 lei
Beef salad (beef sparrow 100g, mix of green salad, beetroot, carrot, pine buds)
Rindersalat (Rindspatz 100g, Mix aus grünem Salat, Rote Beete, Karotte, Pinienknospen)
- **Salată grecească cu brânză feta (350g) Greek salad | Griechischer Salat** 36 lei

*Produs/din produs decongelat

APERITIVE / BRUSCHETE

Appetizers / Bruschetta | Vorspeise / Bruschetta

- **Platou țărănesc - 2 persoane** ---alergeni: lapte--- 78 lei
 (telemea 100g, pastramă de porc 100g, brânză burduf 80g, bacon 100g, babcic 60g, slănină 60g, măsline 60g, roșii, castraveți, ceapă, ardei gras)
 Cold ethnic dish (telemea cheese 100g, traditional Romanian aspic 100g, burduf cheese 80g, bacon 100g, babcic salami 60g, salo 80g, olives 60g, tomatoes, cucumber, onion, paprika)
 Klassische Rumänische Gerichte (Telemea-Käse 100g, Traditionelle Rumänische Nahrung 100g, Burdufkäse 80g, Bacon 100g, Salami Babcic 60g, Lebensmittel 60g, Oliven 60g, Tomaten, Gurken, Zwiebel, Paprika)

- ***Platou vegetarian servit cu lipie** (guacamole 100g, salată de vinete 150g, zacuscă 150g) 32 lei

- ***Salată de vinete servită cu lipie** (200g) Eggplant salad with pita bread | Auberginensalat mit Pitabrot 21 lei

- **Salată din icre de crap cu lipie** (100g) Carp roe with pita bread | Karpfenrogen mit Pitabrot 25 lei

- ***Zacuscă cu lipie** (250g) 21 lei
 Roasted eggplant and pepper spread with pita bread | Rumänische gebratene Auberginen und Paprika-Aufstrich mit Pitabrot

- **Mix de bruschete** (200g) 28 lei
 (ardei kapia și telemea | roșii și anșoa | guacamole | pastă de măsline și rucola)
 BRUSCHETTA MIX (bell peppers and telemea cheese | tomato and anchovy | guacamole | olive paste and arugula)
 BRUSCHETTA MIX (Paprika und Telemea-Käse | Tomate und Sardelle | Guacamole | Olivenpaste und Rucola)

- **Bruschete Pomodoro** (300g) Pomodoro bruschetta | Pomodoro Bruschetten 23 lei

- **Bruschete Pomodoro cu ton** (300g|100g) Pomodoro bruschetta with tuna | Pomodoro Bruschetten mit Thunfisch 29 lei

MIC DEJUN (se poate comanda până la ora 13:00)

Breakfast (can be ordered until 13:00) | Frühstück (kann bis 13:00 Uhr bestellt werden)

- **Omeletă simplă** (3 ouă) Plain omelette | Omelette ---alergeni: ou--- 19 lei

- **Omeletă cu șuncă și cașcaval** --alergeni: ouă--- (3 ouă, șuncă 25g, cașcaval 50g) 24 lei
 Ham and cheese omelette (3 eggs, ham 25g, cheese 50g) | Schinken-Käse-Omelett (3 Eier, Schinken 25 g, Käse 50 g)

- **Omeletă țărănească** ----alergeni: ouă--- (3 ouă, brânză 50g, kaizer 40g, ceapă 25 g, ciuperci 25g, ardei gras 25g) 30 lei
 Ranch Omelette (3 eggs, cheese 50g, kaizer 40g, onions 25g, mushrooms 25g, bellpepper)
 Ranch Omelette (3 Eier, Käse 50g, Kaizer 40g, Zwiebeln 25g, Champignons 25g, Paprika)

- **Ouă ochiuri pe pat de brânză** ----alergeni: ouă--- (3 ouă, 150g brânză și cașcaval) 30 lei
 Country-style omelette (3 eggs, cheese and cheddar cheese 150g)
 Omelette nach Bauernart (3 Eier, Käse und Cheddar-Käse 150g)

- **Platou mic dejun** ----alergeni: ouă--- 39 lei
 (2 ouă ochiuri, 50g bacon crocant, 50g cârnăcior, 50g brânză feta, mix salată, lipie)
 Breakfast platter (2 scrambled eggs, 50g crispy bacon, 50g sausage, 50g feta cheese, salad mix, flatbread)
 Frühstücksbrettchen (2 Rühreier, 50 g knuspriger Speck, 50 g Wurst, 50 g Fetakäse, Salatmischung, Fladenbrot)

*Produs/din produs decongelat

SUPE - CIORBE

Soups | Suppen

- **Borș de pește (400g) - doar în zilele cu dezlegare la pește** 28 lei
- ***Ciorbă de burtă (100g|300g)** Tripe soup | Kuttelsuppe ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 28 lei
- **Ciorbă de fasole cu afumătură (400g)** Bean soup | Bohnensuppe 24 lei
- **Ciorbă de legume cu ou (400g)** Vegetable soup | Gemüsesuppe ---alergeni: ou--- 24 lei
- **Ciorbă cu perișoare (60g|350g)** Meatball soup | Klößchensuppe ---alergeni: ou, țelină--- 24 lei
- **Ciorbă a la grec cu perișoare (60g|350g)** Meatball soup a la greque | Griechische Fleischbällchensuppe ---alergeni: ou, lapte- 24 lei
- **Ciorbă de porc (40g|350g)** Pork soup | Schweinesuppe ---alergeni: ou, țelină--- 24 lei
- ***Ciorbă de pui a la grec (60g|350g)** Chicken soup a la greque | Hünchensuppe a la greque ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 24 lei
- **Ciorbă de vacuță (40g|350g)** Beef soup | Rindfleischsuppe ---alergeni: ou, țelină--- 28 lei
- **Cremă de legume cu crutoane (400g) ---lapte---** Vegetable cream soup with croutons | Gemüsecreme mit Croutons 28 lei
- ***Supă de găină cu tăieței de casă (60g|350g)** Chicken soup | Hünchensuppe ---alergeni: ou, gluten--- 24 lei
- **Smântână (80g)** Sour cream | Sauerrahm 5 lei
- **Ardei iute murat (buc) / Ardei iute proaspăt (buc)** 1.50 lei / 1.50 lei
Pickled chilli pepper | Eingelegte Chilischoten / Chilli pepper | Chilischoten
- **Pâine (chiflă albă) White bread | Weißbrot / Lipie - 80g** Pita | Pita-Brot 1.50 lei / 5 lei

*Produs/din produs decongelat

GUSTĂRI CALDE

Hot appetizers | Warme Vorspeisen

- **Bulete de cașcaval** (120g) Cheese bullets | Käse-Bällchen ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 26 lei
- **Bulz** (350g) (mămăligă, brânză de burduf, ou, costiță, brânză telemea) ---alergeni: ou, lapte--- 33 lei
(polenta, burduf cheese, boiled eggs, smoked ribs, telemea cheese) | (Polenta, Burduf-Käse, gekochte Eier, geräucherte Rippen, Telemea-Käse)
- **Cârnăciori oltenești** (200g) Romanian spicy wurst | Rumänische Würstchen 31 lei
- **Cârnați de casă** (200g) Homemade wurst | Hausgemachte Würst 35 lei
- **Cașcaval pane/parizian** (150g) Fried cheese | Panierter Käse ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 30 lei
- **Crochete de cașcaval** (150g) Fried cheese sticks | Gebratene Käsesticks ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 30 lei
-  **Ciuperci sote** (200g) Sautéed mushrooms with onions | Sautierte Pilze 20 lei
- ***Creier de porc la tigaie** (200g) Deep fried pork brains | Schweinehirn in einer Pfanne 33 lei
- ***Creier de porc măcelăresc** (250g|50g|30g) Butcher-style fried pork brain | Schweinehirn auf Metzger Art ---alergeni: ou--- 37 lei
- ***Creier de porc parizian/pane** (200g) Breaded pork brains | Paniertes Schweinehirn ---alergeni: ou, gluten--- 33 lei
- ***Ficăței de pasăre românești în tigaie / la grătar cu piure** (250g crud) 38 lei
Pan-fried / grilled Romanian chicken liver with mashed potatoes | Gebratene/gegrillte rumänische Hühnerleber mit Kartoffelpüree
- **Mămăligă cu brânză și smântână** (300g) ---alergeni: lapte--- 26 lei
Polenta with cheese & sour cream | Polenta mit Käse und Rahm
- ***Gustare caldă** ---alergeni: ou, lactate, gluten--- 46 lei
(mini frigăruie de pui 50g, crochete de cașcaval 50g, creier pane 50g, 1 mic, cârnați oltenești 50g, ceafă de porc 50g)
Hot appetiser (chicken skewers – 50g, cheese sticks 50g, breaded pork brains 50g, Romanian wurst 50g, pork scruff 50g)
Warme Vorspeise (Mini Hühchenspein 50g, Käsebällchen 50g, panierter Hirn 50g, 1 Cebabci, Würstchen 50g, Schlefe 50g)
- ***Gustare caldă țărăneasă** ---alergeni: ou, lapte--- 48 lei
(pastramă de oaie 80 g, cârnați de casă 50g, pui 150g, mămăligă, brânză, ou)
Hot traditional appetizer (mutton pastrami 100g, homemade wurst 50g, chicken 50g, polenta, cheese, egg)
Warme bäurische Vorspeise (Schafsschinken 100g, hausgemachte Wurst 50g, Hünchen 150g, Palukes, Käse, Ei)
- **Platou cald - 4 persoane** ---alergeni: ou, lapte--- 212 lei
(Ceafă de porc 200g, coaste de porc 400g, frigărui de pui 200g, cârnați de casă 200g, bulete de cașcaval 180g, chipsuri de cartofi 300g, salată de murături 400g, sos de smântână cu usturoi 80g, sos de roșii cu busuioc 80g)
Hot appetiser plateau - 4 people (Pork scruff, pork ribs, chicken skewers, homemade wurst, cheese bullets, potatoes chips, mixed pickles salad, sourcream and garlic sauce, tomatoes sauce with basil)
-   **Măslina pane** (150g) Breaded olives / Panierte Oliven ---alergeni: ou, gluten--- 21 lei

*Produs/din produs decongelat



PREPARATE DIN PEȘTE ȘI FRUCTE DE MARE

Fish dishes & seafood | Fischgerichte & Meeresfrüchte

- **Crap sălbatic prăjit cu mămăligă și mujdei** (200g|200g|50g) ---alergeni: ou, gluten, pește--- 55 lei
Fried wild carp with polenta and garlic sauce
Gebratener wilder Karpfen mit Polenta und Knoblauchsauce
- **Saramură de crap sălbatic cu mămăligă** (150g|100g|200g) ---alergeni: pește--- 55 lei
Wild Carp brine | Wilder Karpfen in Salzlake
- **Doradă la grătar cu mămăligă** (250-350g crud) Grilled dorada with polenta | Gegrillter Dorada mit polenta 55 lei
- ***File de șalău la grătar cu garnitură de legume** (150g|50g|200g) ---alergeni: pește--- 50 lei
Grilled zander fillet with veggies
Gebratener Zander mit gekochten Gemüse
- ***File de șalău prăjit cu sos meuniere, garnitură de cartofi natur și legume** (150g|50g|200g) 50 lei
---alergeni: ou, gluten, pește---
Fried zander fillet with meuniere sauce, boiled potatoes and veggies
Gebratenes Zanderfilet mit Meuniere-Sauce, Salzkartoffeln und Gemüse
- ***File de șalău cu susan** (200g) Zander in sesame seeds | Zander in Sesamkruste ---alergeni: pește, ou, gluten, susan--- 42 lei
- ***Șalău „Bonne Femme” cu garnitură de piure „Pommes Duchesse”** (150g|50g|50g|200g) 58 lei
- **Păstrăv prăjit | grătar cu mămăligă** (300 - 400g crud) ---alergeni: gluten--- 55 lei
Fried or grilled trout with Polenta | Gebratene oder gegrillte Forelle mit Polenta
- **Somon file la grătar** (200g) Grilled salmon | gegrillter Lachs 58 lei
- ***Fish and chips cu sos de maioneză și usturoi** 44 lei
Fish and chips with mayonnaise and garlic sauce | Fish und chips mit Mayonnaise und Knoblauchsauce
- ***Creveți în sos de vin cu garnitură de orez alb cu parmezan** (120g/200g) 58 lei
---alergeni: lapte, crustacee---
Shrimp in wine sauce with white rice and Parmesan
Garnelen in Weinsauce mit weißem Reis und Parmesan
- ***Inele de calamari cu sos calipso și sweet chilli** (120g/20g/20g) 44 lei
---alergeni: ou, gluten, crustacee---
Calamari rings with Calipso and Sweet chilli sauce | Calamariringe mit Calipso und süßer Chilisauce
- **NOU Biban de mare la grătar cu mămăligă** (250-350g crud/200g) ----alergeni: pește--- 53 lei
Grilled sea bass with Polenta | Gegrillter Wolfsbarsch mit Polenta

PASTE

Spaghetti sau Penne

- **Paste POMODORO** (300g) Spaghetti POMODORO ---alergeni: gluten, lapte--- 36 lei
- **Paste MILANEZE** (300g) Spaghetti MILANESE ---alergeni: gluten, lapte--- 36 lei
- **Paste CARBONARA** (300g) Spaghetti CARBONARA* ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 38 lei
*cu smântână Gran Cucina
- **Paste BOLOGNESE** (300g) Spaghetti BOLOGNESE ---alergeni: gluten, lapte--- 43 lei
- ***Paste cu fructe de mare/creveți, cu sos alb/roșu** (200g/120g) ---alergeni: gluten, lapte--- 55 lei
Seafood / Shrimp pasta with white/red sauce | Nudeln mit Meeresfrüchten/Garnelen mit weißer/roter Soße

*Produs/din produs decongelat

PREPARATE DIN PUI

Chicken dishes | Hünchengerichte

NOU	*Crispy Chicken (nepicant) (200g 80g) Crispy Chicken Knuspriges Hähnchen cu sos de smântână și usturoi	36 lei
■	*Aripioare de pui (200g) Chicken wings Hünchenflügel	31 lei
■	*Ciocănele la ceaun (200g) Stone pot cooked chicken drumsticks Hünchenkeulen im Kessel	31 lei
■	*Ciocănele sau aripioare picante (300g) ---alergeni: ou, gluten--- Spicy chicken legs Würzige Hähnchenschenkel	33 lei
■	*Cordon Bleu (200g) ---alergeni: ou, gluten, lapte---	36 lei
■	*Escalop de pui cu sos alb (150g 50g 200g) ---alergeni: ou, lapte, smântână (Gran Cucina) --- Chicken escalope with white sauce* Chicken Snitzel mit weißer Sauce* (*with Gran Cucina sour cream *mit Gran Cucina Sauerrahm)	38 lei
■	*Escalop de pui ZINGARA cu garnitură de piure (150g 100g 200g) ---alergeni: gluten, vin--- Zingara chicken escalope with mashed potatoes Zingara Hühnchen Schnitzel mit Kartoffelpüree	47 lei
■	*Pui cu susan cu sos sweet chilli (200g) ---alergeni: ou, gluten, susan---	36 lei
■	*Jumătate de pui la ceaun cu mămăligă și mujdei (350g) Stone pot cooked half of chicken, served with polenta and garlic sauce Halbes Hünchen im Kessel serviert mit Polenta und Knoblauchsauce	58 lei
■	*Pui SHANGHAI (200g) Shanghai Chicken SHANGHAI - Hünchen ---alergeni: ou, gluten---	35 lei
■	*Șnițel din piept de pui parizian / pane / panko (200g) ---alergeni: ou, gluten--- Parisian chicken breast schnitzel / Breaded schnitzel / Panko chicken breast schnitzel Pariser Schnitzel aus Hünchenbrust / Paniertes Schnitzel aus Hünchenbrust / Panko Hähnchenbrustschnitzel	35 lei
■	*Șnițel Florentin (piept de pui, fulgi de porumb) (200g) ---alergeni: ou, gluten--- Florentine Schnitzel (with corn flakes) Florentiner Schnitzel (mit Cornflakes)	35 lei
■	*Șnițel Palermo (piept de pui, cașcaval) (200g) ---alergeni: ou, gluten, lapte---	39 lei
■	Valdostana de pui (150g 50g 30g 50g 90g) Chicken Valdostana ---alergeni: gluten, lapte---	40 lei
■	Piept de pui cu sos gorgonzola cu cartofi la cuptor (200g 100g 150g) ---alergeni: lapte, smântână (Gran Cucina)--- Chicken breast with with gorgonzola sauce* and baked potatoes Hühnerbrust mit Gorgonzola-Sauce* und gebackenen Kartoffeln (*with Gran Cucina sour cream *mit Gran Cucina Sauerrahm)	48 lei

PREPARATE DIN CURCAN

Turkey dishes | Gerichte aus der puten

NOU	Piept de curcan la grătar (200g) Grilled turkey breast Gegrillte Putenbrust	36 lei
NOU	Șnițel de curcan crocant (200g) Crispy turkey schnitzel Knuspriges Putenschnitzel	40 lei

*Produs/din produs decongelat

PREPARATE DIN CARNE DE VITĂ

Veal Dishes | Rindgerichte

- ***Biftec Tartar** (150g|150g) Beefsteak Tatar | Beef Tatare ---alergeni: ou--- 82 lei
 - **Rasol de vită cu legume** (220g|200g) Boiled beef & vegetables | Rindfleisch mit Gemüse 56 lei
 - **Șnițel vienez de vită** (150g) Wienese schnitzel | Wienerschitzel ---alergeni: ou, gluten--- 52 lei
 - **Văcuță cu ardei gras** (250) Steak with bell peppers | Steak mit Paprika ---alergeni: soia--- 59 lei
 - **Văcuță cu țelină** (250g) Steak with celery | Steak mit Sellerie ---alergeni: soia, țelină--- 59 lei
 - ***Mușchi de vită cu sos gorgonzola și cartofi la cuptor** (200g|100g) ---alergeni: lapte--- 97 lei
- Club steak with gorgonzola sauce and oven-backed potatoes | Clubsteak mit Gorgonzola-Sauce und Kartoffeln aus dem Backofen (*with Gran Cucina sour cream | *mit Gran Cucina Sauerrahm)

PREPARATE DIN CARNE DE PORC

Pork Dishes | Schweinefleischgerichte

- **Coaste de porc cu cartofi prăjiți** (400g|150g) Pork ribs with wedges | Schweinerippchen mit Kartoffeln 59 lei
- **Cordon Bleu** (200g) ---alergeni: ou, gluten, lapte--- 36 lei
- **Cotlet Valdostana** (150g|50g|50g|20g|30g) ---alergeni: gluten, lapte--- 40 lei
- Valdostana Steak | „Valdostana” Kotlett
- **Șnițel Palermo (mușchi porc, cașcaval)** (200g) ---alergeni: ou, gluten, lapte--- 39 lei
- Palermo schnitzel (with cheddar cheese) | Palermoschitzel (Schweinefleisch, Käse)
- **Șnițel parizian/pane/panko** (200g) ---alergeni: ou, gluten--- 35 lei
- Parisian schnitzel | Schintzel auf pariser Art / Fried schnitzel | Pannierter Schnitzel / Panko Schnitzel | Panko-Schnitzel

*Produs/din produs decongelat

PREPARATE LA GRĂTAR

Grilled dishes | Gegrillte Gerichte

■	Piept de curcan (200g) Turkey breast Putenbrust	36 lei
■	Piept de pui (200g) Chickenbreast Hünchenbrust	32 lei
■	*Pulpe de pui dezosate (200g) Chickenlegs Hühchenschenkel	32 lei
■	*Frigărui asortate (pui și porc 100g/100g/50g) Chicken and pork skewers Fleisch und Gemüse am Spieß	33 lei
■	*Frigărui de pui (200g/50g) Chicken skewers Hähnchenspieße	33 lei
■	*Ceafă de porc (200g) Pork scruff Schweinefleisch	36 lei
■	Cotlet de porc (200g) Pork chop Schweinekotlett	36 lei
■	Mușchiuleț de porc (200g) Pork tenderloin Schweinefilet	40 lei
■	Mușchiuleț de porc împletit (200g 50g) Braided pork tenderloin	46 lei
■	Ficat de porc (200g) Porkliver Schweineleber	32 lei
■	Mititei (1buc. 50g) Meat rolls Cebabcici	6 lei
■	*Mușchi de vită (200g) Club steak Rinderfilet	85 lei
■	*Chateaubriand (250g)	92 lei
■	Vrăbioară de vită (200g) Sirloin Rinderschinken ---alergeni: vin---	51 lei
NOU	Halloumi la grătar (120g) Grilled halloumi Gegrillter Halloumi ---alergeni: lapte---	33 lei

SPECIALITATEA CASEI

House specialty | Spezialität des Hauses

NOU	*Cocoșel de pădure la cuptor / prăjit cu sos de smântână și usturoi (300g 50g)	75 lei
	Baked grouse with cream and garlic sauce Gebackenes Auerhuhn mit Sahne und Knoblauchsauce	
■	*Medalion „Turnul Babel” ---alergeni: gluten, lapte---	69 lei
	cu garnitură de orez, legume și cartofi pai (mușchi de vită, mușchi de porc, piept de pui, carne de mici, cașcaval, ciuperci, costiță, cartofi pai) (50g 50g 50g 50g 100g 50g 50g 100g)	
	„ Babel Tower ” medallion with rice, vegetables and french fries – club steak, pork steak, chicken breast, cebabcici meat, cheddar and mushrooms	
	„ Babelturm ” Medallion mit Reis, Gemüse und Pommes Frites – Rindfilet, Schweinefilet, Hünchenbrust, Cebabcicifleisch, Käse und Pilz	

*Produs/din produs decongelat

MÂNCĂRURI GĂTITE

Romanian cooked dishes | Gekochte Gerichte













- **Carne de porc la garniță cu mămăligă** (300g|200g) 56 lei
 Traditional pork meat with polenta | Traditionelles Schweinefleisch mit Polenta
- **Chifteluțe cu sos și ciuperci și garnitură de piure** (150g|50g|50g|200g) 39 lei
 --- alergeni: ou, gluten, lapte ---
 Hash-meatballs with sauce, mushrooms und mashed potatoes
 Frikadellen mit So e, Pilze und Kartoffelbrei
- **Ciolan cu fasole** (1000g|200g) Pork knuckle with beans | Schweinshaxe mit Bohnen 82 lei
- **Ciolan cu varză** (1000g|200g) Pork knuckle with cabbage | Schweinshaxe mit Kohl 82 lei
- **Iahnie de fasole cu oltenești** (200g|150g) 39 lei
 Beandish with Romanian wurst | Bohnengericht mit Würstchen
- ***Pârjoale cu garnitură de piure** (150g|200g) ---alergeni: ou, gluten--- 39 lei
 Hash-meat ball with chicken and mashed potatoes | Hünchenfrikadellen mit Kartoffelbrei
- **Pastramă de oaie la ceaun cu mămăligă** (200g|200g) 59 lei
 Lamb pastrami with polenta | Lammpastrami mit Polenta ---alergeni: vin---
- **Pulpă de porc cu varză** (150g|200g) Pork leg with cabbage | Schweineschnekel mit Kohl 39 lei
- **Pulpă de porc la tavă cu piure** (150g|50g|200g) ---alergeni: gluten, lapte, vin--- 39 lei
 Roasted pork leg with mashed potatoes | Gebratene Schweinekeule mit Kartoffelpüree
- **Sarmale cu mămăliguță** (250g|150g|6buc) 40 lei
 Stuffed-cabbage rolls with polenta | Krautwickel mit Polenta
- ***Tigaie de pui** Chicken stir fry with polenta | Huhn unter Rühren braten mit Polenta ---alergeni: vin, lapte--- 45 lei
 (pulpă de pui 70g, ficăței de pui 70g, piept de pui 70g, mămăligă 200g, brânză 50gr)
 (70g drumsticks, 70g chicken liver, 70g chicken breast, 200g polenta, 50gr cheese)
 (70g Hähnchenschenkel, 70g Hühnerleber, 70g Hühnerbrust, 200g Polenta, 50g Käse)
- ***Tigaie picantă** Spicy meat with polenta and cheese ---alergeni: vin, lapte--- 47 lei
 (cârnați de casă 70g, ceafă de porc 70g, piept de pui 70g, mămăligă 200g, brânză 50 gr)
 (homemade sausages 70g, pork neck 70g, chicken breast 70g, polenta 200g, cheese 50 gr)
 (hausgemachte Würstchen 70 g, Schweinehals 70g, Hühnerbrust 70g, Polenta 200 g, Käse 50g)
- **Tochitură cu mămăliguță** (200g|150g) ---alergeni: gluten, vin--- 40 lei
 Pork stew with polenta | Schweinefleisch-Eintopf mit Polenta
- ***Tuslama** (250g) Traditional tripe dish | Traditionelles Kuttelgericht ---alergeni: ou, lapte, gluten--- 40 lei
- **Ciulama de pui cu mămăligă** (300g) ---alergeni: gluten, vin--- 39 lei
 Chicken ciulama with polenta | Hähnchen-Ciulama mit Polenta

*Produs/din produs decongelat

MENIU DE POST/VEGETARIAN

**Produse disponibile doar în postul Paștelui și postul Crăciunului sau cu precomandă

**These dishes are available only during fasting seasons (Easter and Christmas)

	*Platou vegetarian servit cu lipie (guacamole 100g, vinete 150g, zacuscă 80g)	32 lei
	Vegetarian plateau (Mashed vegetable, eggplant salad) Vegetarische Vorspeisenplatte (ideal zum religiösen Fasten)	
	**Aperitiv de post (500g) ---alergeni: gluten---	35 lei
	(fasole bătută, chifteluțe din legume, salată orientală, zacuscă din vinete, pate vegetal, ruladă cu ciuperci, roșii, castraveți, măsline) (mashed beans dish, vegetarian meatballs, romanian oriental potato salad, roasted eggplant and pepper spread, vegetarian pate, mushroom rolls, tomatoes, cucumbers, olives) (Bohnenpüree Gericht, vegetarische Fleischbällchen, rumänischen orientalischen Kartoffelsalat, Rumänische gebratene Auberginen und Paprika-Aufstrich, vegetarische Pastete, Pilzröllchen, Tomaten, Gurken, Oliven)	
	**Ciorbă de fasole de post (400g) White bean soup Weiße Bohnensuppe	24 lei
	**Ciorbă de legume (400g) Vegetable soup Gemüsesuppe ---alergeni: țelină---	24 lei
	**Fasole bătută (250g) Mashed beans dish Bohnenpüree Gericht	21 lei
	**Sarmale cu orez și ciuperci cu garnitură de varză dulce și ardei iute (250g 100g)	35 lei
	Vegetarian stuffed cabbage rolls Vegetarische gefüllte Kohlrouladen	
	**Tocăniță de ciuperci cu garnitură de piure (300g 200g)	35 lei
	Mushroom stew with mashed potatoes Pilzeintopf mit Kartoffelpüree ---alergeni: gluten---	
	*Zacuscă cu lipie (250g) Roasted eggplant&pepper spread with pita Gebratene Auberginen und Paprika-Aufstrich mit Pitabrot	21 lei
	Măsline pane (150g) Breaded olives / Panierte Oliven ---alergeni: ou, gluten---	24 lei
	Dovlecei pane (200g finit) Breaded zucchini / Panierte Zucchini	21 lei
	Ciulama de ciuperci cu mămăligă (300g / 200g)	35 lei
	Mushroom stew with polenta Pilzeintopf mit Polenta	
	*Salată de vinete servită cu lipie (200g) Eggplant salad with pita bread Auberginensalat mit Pitabrot	21 lei

*Produs/din produs decongelat

GARNITURI

Side dishes | Beilagen

▪ *Cartofi prăjiți (150g) French fries Pommes Frites	14 lei
▪ *Cartofi dulci prăjiți, cu maioneză cu usturoi (150g/50g) Sweet potato fries with garlic mayonnaise Süßkartoffelpommes mit Knoblauchmayonnaise	21 lei
▪ *Cartofi prăjiți cu parmezan și usturoi (150g) French fries with parmesan and garlic Pommes Frites	16 lei
▪ *Cartofi prăjiți cu brânză rasă (150g) French fries with grated cheese Pommes Frites	16 lei
▪ Cartofi nature (200g) Boiled potatoes Gekochte Kartoffeln ---alergeni: lapte---	12 lei
▪ Cartofi țărănești (200g) Rustic potatoes Kartoffeln nach bäurischer Art	18 lei
▪ Piure de cartofi (200g) Mashed potatoes Kartoffelbrei ---alergeni: lapte---	15 lei
▪ Cartofi franțuzești (300g) Cheesy scalloped potatoes Überbackene Kartoffeln mit Käse ---alergeni: ou, lapte---	18 lei
▪ Cartofi la cuptor cu rozmarin (200g) Baked potatoes with rosemary Ofenkartoffeln mit Rosmarin	15 lei
▪ Chipsuri de cartofi - simpli sau preparați cu usturoi și mărar (150g) Potato chips/Potato chips with garlic and dill Kartoffelchips/Kartoffelchips mit Knoblauch und Dill	18 lei
▪ *Amestec de legume (200g) Vegetable mix Mexikanischebeilage ---alergeni: mazăre---	15 lei
▪ *Broccoli (200g) broccoli	21 lei
▪ *Fasole verde (200g) Green beans Grüne Bohnen	19 lei
▪ *Sparanghel tras la tigaie în ulei de măsline și cu usturoi (120g) Sautéed asparagus Sautierter Spargel	24 lei
▪ Pilaf de orez cu ciuperci (150g) Rice with mushrooms Reispilaw mit Pilzen	16 lei
▪ Orez Sârbesc Serbian rice Serbischer Reis	16 lei
▪ Orez alb (200g) White rice weißer Reis	14 lei
▪ Orez alb cu ou și legume (200g) White rice with egg and vegetables weißer reis mit Eiern und Gemüse	16 lei
▪ Varză dulce/călită (250g) Cabbage side dish Kohlbeilage	19 lei
▪ Iahnie de fasole (250g) Bean side dish Bohnenbeilage	22 lei
▪ Ciuperci la grătar (200g crud) Grilled mushrooms Gegrillte Pilze	16 lei
▪ Legume la grătar (ciuperci, ardei, dovlecel) (200g) Grilled vegetables (mushrooms, peppers, zucchini) Gegrilltes Gemüse (Pilze, Paprika, Zucchini)	18 lei
▪ Mămăligă (200g) Polenta	8 lei

*Produs/din produs decongelat

SALATE

Salads | Salate

- **Salată asortată de vară** (200g) Summer salad | Sommersalat 15 lei

- **Salată asortată de vară cu brânză (roșii, castraveți, ceapă, ardei gras, brânză)** (250g) 17 lei
 ---alergeni: lactate---
 Mixed salad (tomatos, cucumber, onion, pepper, cheese) | Gemischtes Salat (Tomaten, Gurken, Zwiebeln, Paprika, Käse)

- **Salată de roșii** (200g) Tomatoes salad | Tomatensalat 15 lei

- **Salată de castraveți verzi** (150g) Green cucumber salad | Salat aus grünen Gurken 14 lei

- **Salată verde (mix de frunze, lămâie)** (150g) Green salad | Grünes Salat 16 lei

- **Salată de varză albă** (200g) (200g) White cabbage salad | Salat aus Weißkohl 12 lei

- **Salată de sfeclă roșie cu hrean** (200g) 15 lei
 Red beet salad with horseradish | Salat aus roter Rübe mit Meerrettic

- **Salată de ardei copti** (200g) Cooked pepper salad | Salat aus gebackenen Paprikas 14 lei

- **Salată asortată de murături** (200g) Mixed salad with pickles | Gemischtes Salat aus Gesauerten 14 lei

- **Salată de castraveți murați în saramură** (200g) Pickled cucumber salad | Salat aus sauren Gurken 14 lei

- **Salată de gogoșari** (150g) Bell pepper salad | Paprikasalat 14 lei

- **Salată de varză murată** (200g) Pickled cabbage salad | Eingelegter Kohlsalat 12 lei

- **Salată de ceapă** (100g) Onion Salad | Zwiebelsalat 7 lei

SOSURI

Sauces | Saucen

- **Maioneză simplă sau cu usturoi** (80g) ---alergeni: ou--- 6 lei
 Mayonnaise / Garlic Mayonnaise | Mayonnaise / Knoblauchmayonnaise

- **Smântână cu usturoi** (80g) Sour cream with garlic | Sauerrahm mit Knoblauch ---alergeni: ou--- 6 lei

- **Mujdei de usturoi** (80g) Garlic sauce | Knoblauchsoße 5 lei

- **Sos sweet chilli** (50g) Sweet chili sauce | Süße Chilisauce 5 lei

- **Sos barbecue** (80g) Barbecue sauce | Barbecue-Sauce 6 lei

- **Sos Calipso** (80g) Calypso sauce | Calypso-Sauce 6 lei
 Red beet salad with horseradish | Salat aus roter Rübe mit Meerrettic

- **Sos de roșii cu busuioc** (50g) Tomato sauce with basil | Tomatensauce mit Basilikum 6 lei

- **Sos Soya** (50g) Soy sauce | Sojasauce 5 lei

*Produs/din produs decongelat

DESERTURI


Desserts | Nachspeisen

NOU	Prăjitură Dubai (100g) Dubai cake	28 lei
■	Espresso tiramisu cu mascarpone (180g) Espresso tiramisu with mascarpone	21 lei
■	Lava Cake (120g) Lava Cake Lavakuchen ---alergeni: ou, lapte, gluten, nucă, frișcă (Hulala)---	28 lei
■	Clătite africane cu mascarpone și frișcă (200g) African pancakes ---alergeni: lapte, ou, frișcă (La Dorna)---	23 lei
■	Clătite Bavareze (200g) ---alergeni: ou, lapte, frișcă (Hulala)---	23 lei
■	Clătite cu Nutella / cu dulceață / cu înghețată (200g) ---alergeni: ou, lapte, gluten, nucă--- Pancakes with chocolate /with confiture/ with ice cream Pfannkuchen mit Schokolade/mit Konfitüre/mit Eis	18 lei
■	Clătite cu miere și nucă (200g) ---alergeni: ou, lapte, gluten, nucă--- Pancakes with honey and nuts Pfannkuchen mit Honig und Nüssen	20 lei
■	Coupe Jacques (300g) ---alergeni: ou, lapte---	25 lei
■	Înghețată Betty Ice (cupă) * ---alergeni: ou, lapte, zer, soia, unt, grâu--- * poate să conțină soia, fructe cu coajă, gluten, arahide Ciocolată belgiană albă Ciocolată belgiană Caramel Vanilie Malaga Cuore Bubble gum Fistic Fructe de pădure Mentă Pepene galben Fragola	8 lei
■	Papanași cu gem sau ciocolată (300g) Traditional cheese dumpling with chocolate or jam ---alergeni: ou, lapte, gluten---	28 lei
■	Profiterol cu înghețată de vanilie și ciocolată (250g) ---alergeni: ou, lapte, gluten, frișcă (Hulala)---	28 lei
■	Salată de fructe (250g) Fruit salad Fruchtsalat ---alergeni: lapte---	19 lei
■	Platou cu fructe de sezon (500g) Season fruit plateau Obstteller der Saison	28 lei
■	Alune (cutie 135g) Peanuts Erdnüsse ---alergeni: alune---	16 lei

*Produs/din produs decongelat

CAFEA ȘI BĂUTURI CALDE

Coffee | Kaffe and hot drinks

	ESPRESSO ILLY	12 lei
	Double ESPRESSO Double ESPRESSO Doppelter ESPRESSO	17 lei
	ESPRESSO machiatto ESPRESSO machiatto ESPRESSO machiatto ---lapte---	14 lei
■	Caffe latte ---lapte---	16 lei
■	Latte macchiato ---lapte---	15 lei
■	Cappuccino ---lapte---	16 lei
■	Caffe Frappe cu înghețată și frișcă ---lapte, ou---	24 lei
	Caffe Frappe with ice cream and whipped cream Caffe Frappe mit Eis und Schlagsahne	
■	Ciocolată caldă clasică Hot chocolate - Classic Heisse Schokolade - Klassiker ---lapte---	18 lei
■	Ciocolată caldă albă Hot chocolate - White Heisse Schokolade - Weiss ---lapte---	18 lei
	Ceai Demmers Bio Tea Demmers Bio Tee Demmers Bio	16 lei
	Miere (50g) Honey Honig	3 lei

*Produs/din produs decongelat

SUCURI NATURALE

Natural juice | Natürlicher Saft

■	Fresh de grapefruit (pahar 250ml) Fresh grapefruit juice	20 lei
■	Fresh de portocale (pahar 250ml) Fresh orange juice	20 lei
■	Fresh mixt (pahar 250ml) (măr, portocală, morcov) (apple, orange, carrot)	20 lei
■	Limonadă cu miere (400ml) Lemonade with honey	22 lei
■	Limonadă cu zahăr (400ml) Lemonade with sugar	20 lei
■	Limonadă cu căpșuni (400ml) Lemonade with strawberry	24 lei
■	Limonadă cu mango (400ml) Lemonade with mango fruit	24 lei
■	Limonadă cu ananas (400ml) Lemonade with pineapple	24 lei
NOU	Limonadă cu portocale (1L) (lămâie fresh, portocală fresh, miere) Lemonade with oranges (lemon juice, orange juice, honey) Limonade mit Orangen (Zitronensaft, Orangensaft, Honig)	46 lei

BĂUTURI RĂCORITOARE

Refreshing drinks | Erfrischungsgetränke

■	Pepsi MAX, Pepsi, 7up, Mirinda, (st 250ml)	11 lei
■	Apă tonică Evervess (st 250ml) (sparkling water)	11 lei
■	Lipton Ice Tea (piersici, lămâie) (doză 250ml) (peach, lemon)	13 lei
■	Apă plată / carbogazoasă Aqua Carpatica (st 330ml) (still, sparkling water)	11 lei
■	Apă plată / carbogazoasă Aqua Carpatica (st 750ml) (still, sparkling water)	17 lei
■	Energizant Red Bull (cutie 250ml)	17 lei
■	Energizant ROCKSTAR (cutie 250ml)	14 lei
■	Prigat (st 250ml) (portocale, piersică+caisă, banană+măr+căpșuni, kiwi+pară) - conținut fructe 20% (orange, peach+apricot, banana+apple+strawberries, kiwi+pear) (Orange, Pfirsich+Aprikose, Banane+Apfel+Erdbeere, Kiwi+Birne)	15 lei

*Produs/din produs decongelat



BERE

Beer | Bier

Bere Draft:

- Ursus Premium (5.0% alc. | 250 ml) 12 lei
- Ursus Premium (5.0% alc. | 400 ml) 16 lei

Bere Blondă:

- Ursus Premium (5.0% alc. | 500ml) 15 lei
- NOU** ■ Grivița Gold (4.6% alc. | 500ml) 19 lei
- Kozel (4.6% alc. | 500ml) 15 lei
- Beck's (5.0% alc. | 500ml) 17 lei
- Peroni (5.0% alc. | 330ml) 17 lei
- Heineken (5.0% alc. | 400ml) 17 lei
- Stella Artois (5.0% alc. | 500ml) 17 lei
- Ursus RETRO nepasteurizată (5,3% alc. | 500ml) 16 lei
- Corona (4.5% alc. | 355ml) 20 lei

Bere Neagră:

- Ursus Black (6.0% alc. | 330ml) 16 lei
- NOU** ■ Grivița Black Lager (5.0% alc. | 500 ml) 18 lei

Bere fără alcool:

- NOU** ■ Grivița (330 ml) 15 lei
- Ursus (500 ml) 16 lei
- Stella Artois (330 ml) 16 lei
- Ursus Cooler Lemon (330 ml) 16 lei

BĂUTURI ALCOOLICE

Alcoholic drinks | Alkoholische Getränke

Tradițional românesc:

■ Pălincă de prune Bran (40ml)	15 lei
■ Pălincă de gutui Bran (40ml)	22 lei
■ Pălincă de pere Bran (40ml)	22 lei
■ Țuică de prune Bran (40ml)	13 lei
■ Afinață Bran (40ml)	13 lei
■ Vișinată Bran (40ml)	12 lei

Vodcă:

■ Finlandia (50ml)	10 lei
■ Absolut (50ml)	10 lei
■ Stalinskaya (50ml)	9 lei
■ Grey Goose (50ml)	32 lei

Whisky:

■ Chivas Regal 12 YO (50ml)	22 lei
■ Jack Daniel's Old No 7 (50ml)	16 lei
■ J&B Rare (50ml)	12 lei
■ Glenfiddich 12 YO (50ml)	32 lei

BĂUTURI ALCOOLICE

Alcoholic drinks | Alkoholische Getränke

Vinars & Cognac:

■ Alexandrion (50ml)	10 lei
■ Brâncoveanu XO (50ml)	32 lei
■ Jidvei (50ml)	15 lei
■ Hennessy VS (50ml)	32 lei
■ Courvoisier VS (50ml)	34 lei

Liquers & Vermouth:

■ Disaronno Amaretto (50ml)	18 lei
■ Martini Bianco (50ml)	12 lei
■ Jägermeister (50ml)	12 lei
■ Baileys (50ml)	16 lei

Rom:

■ Havana Añejo 7 Años Club (50 ml)	20 lei
------------------------------------	--------

Tequila:

■ Camino Real Gold (40 ml)	12 lei
----------------------------	--------

Long drinks (cu alcool)

■ Aperol Spritz (50 ml Aperol, 100 ml Prosecco, 50 ml apă minerală)	30 lei
■ Campari Orange (50 150ml)	28 lei
■ Campari Spritz (50 150ml)	28 lei
■ Gin tonic (50 150ml)	30 lei
■ Mojito (150 ml)	30 lei
NOU Hugo (200ml Prosecco, sirop de soc, apă minerală)	30 lei
NOU Blue Lagoon (250ml lichior Blue Curaçao, vodcă, lime, sirop de agave)	30 lei

Long drinks (fără alcool)

NOU Pink Gin Tonic Tanqueray (0% alcool, 200ml)	27 lei
NOU Green Apple (0% alcool, 250ml)	27 lei
NOU Mojito (0% alcool, 350ml)	27 lei

VIN ALB

White Wine | Weißwein

NOU	Andre Brunel (Franța)	
	Cotes-du-Rhone sec - st 750ml	125 lei
▪	Rasova	
	Sur Mer Pinot Gris (Pinot Gris) sec - st 750ml	128 lei
▪	Purcari	
	Chardonnay de Purcari (Chardonnay) sec - st 375ml	55 lei
	Sauvignon Banc de Purcari (Sauvignon) sec - st 750ml	95 lei
	Nocturne (Chardonnay) sec - st 750ml	105 lei
▪	Domeniul Vlădoi	
	Anca Maria (Tămâioasă Românească) sec - st 750ml	125 lei
▪	Recaș	
	Implicit (Sauvignon Blanc) sec cu note de demisec - st 750ml	95 lei
	Muse White (Fetească Regală, Muscat Ottonel) demisec - st 750ml	135 lei
▪	Budureasca	
	Bristena (Tămâioasă) demidulce - st 750ml	85 lei
▪	Jidvei	
	Tezaur (Sauvignon Blanc&Fetească Regală) sec - st 750ml	90 lei
	Maria (Pinot Gris) sec - st 750ml	155 lei
	Ana (Sauvignon Blanc) sec - st 750ml	160 lei
▪	Davino	
	Făurar (Cupaj: Sauvignon Blanc-Fetească-Riesling) sec - st 750ml	90 lei
▪	Petro Vaselo	
	Alb de Petro Vaselo (Cupaj: Chardonnay -Riesling italian) sec - st 750ml	110 lei
▪	Domeniile Sâmburești	
	Chateau Valvis (Chardonnay) sec - st 750ml	135 lei
▪	Astoria (Italia)	
	Alisia (Cupaj: Chardonnay -Riesling italian) sec - st 750ml	140 lei
▪	Domeniul Coroanei - Segarcea	
	Elite Chardonnay, sec - st 750ml	105 lei
▪	Vinul casei	
	Crama Ceptura, demisec - pahar 200ml	16 lei

VIN ROȘU

Red Wine | Rotwein

- NOU Andre Brunel (Franța)**
Cotes-du-Rhone sec - st 750ml 125 lei
- **Purcari**
Rară Neagră de Purcari (Rară Neagră) sec - st 375ml 55 lei
Rară Neagră de Purcari (Rară Neagră) sec - st 750ml 105 lei
Nocturne (Cabernet Sauvignon) sec - st 750ml 105 lei
 - **Recaș**
Implicit (Merlot) sec - st 750ml 95 lei
 - **Davino**
Făurar roșu (Cupaj: Merlot-Cabernet Sauvignon-Fetească Neagră) sec - st 750ml 90 lei
 - **Petro Vaselo**
Roșu de Petro Vaselo (Cabernet Sauvignon) sec - st 750ml 110 lei
 - **Domeniul Vlădoi**
Anca Maria (Fetească Neagră) sec - st 750ml 125 lei
 - **Vinarte**
Prince Mircea (Merlot) sec - st 750ml 135 lei
 - **Domeniile Sâmburești**
Chateau Valvis (Fetească Neagră) sec - st.750ml 135 lei
 - **Vinul casei**
Crama Ceptura, demisec - pahar 200ml 16 lei

VIN ROSE

Rose Wine | Roséwein

NOU Rasova

Sur Mer Roze (Cupaj: Pinot Noir, Syrah, Fetească Neagră) **sec - st 750ml** 125 lei

Sur Mer Roze (Cupaj: Pinot Noir, Syrah, Fetească Neagră) **sec - st 1500ml** 240 lei

▪ Purcari

Rose de Purcari (Cupaj: Cabernet Sauvignon-Merlot-Rară Neagră) **sec - st 375ml** 55 lei

Rose de Purcari (Cupaj: Cabernet Sauvignon-Merlot-Rară Neagră) **sec - st 750ml** 105 lei

Nocturne (Cupaj: Cabernet Sauvignon-Merlot-Rară Neagră) **sec - st 750ml** 105 lei

▪ Mateus

Rose Frizante demisec - st 750ml 70 lei

▪ Budureasca

Budureasca Rose sec - st 750ml 79 lei

Bristena Busuioacă de Bohotin (Busuioacă) **demidulce - st 750ml** 89 lei

▪ Recaș

Implicit (Cupaj: Merlot-Cabernet Sauvignon-Syrah) **sec - st 750ml** 95 lei

Regno (Cupaj: Merlot-Cabernet-Fetească Neagră) **demisec - st 750ml** 85 lei

Muse Day (Cupaj: Merlot-Cabernet Sauvignon-Fetească Neagră-Syrah) **sec - st 750ml** 145 lei

Muse Night (Cupaj: Cabernet Franc-Cadarcă-Cabernet Sauvignon) **demisec - st 750ml** 145 lei

▪ Davino

Făurar rose (Cupaj: Cabernet Sauvignon-Merlot) **sec - st 750ml** 90 lei

▪ Vinarte

Prince Mircea (Merlot) **sec - st 750ml** 135 lei

▪ Domeniile Sâmburești

Chateau Valvis (Roze) **sec - st 750ml** 140 lei

▪ Domeniul Coroanei - Segarcea

Elite Roze, sec - st 750ml 105 lei

▪ Familia Vlădoi

Brizza Mamaia (Cupaj: Shiraz, Cabernet Roze) **demisec - st 750ml** 140 lei

▪ Vinul casei

Crama Ceptura, demisec - pahar 200ml 16 lei

VIN SPUMANT

Sparkling Wine | Schaumwein

▪ Henkell Troken

Spumant alb, sec - st 200ml 22 lei

▪ Lambrusco Chiarli

Chiarli Lambrusco Diamond, demidulce - st 750ml 84 lei

▪ Astoria

Fashion Victim Cuvee, sec - st 750ml 108 lei

Fashion Victim Rose, sec - st 750ml 118 lei

Galie Prosecco Treviso, sec - st 750ml 120 lei

▪ Asti

Martini Dolce, dulce - st 750ml 125 lei

REGULI DE CONDUITĂ

NE REZERVĂM DREPTUL DE A SELECTA CLIENTELA. TOȚI OASPEȚII NOȘTRI SUNT RUGAȚI SĂ RESPECTE STRICT REGULILE DE CONDUITĂ ÎN RESTAURANT

Confortul oaspeților noștri este o misiune prioritară pentru noi.

Setul de reguli de mai jos este gândit să construiască o experiență cât mai plăcută pentru toți clienții restaurantului nostru.

Ne rezervăm ferm dreptul de a refuza politicos accesul sau de a evacua persoanele care ignoră sau încalcă acest regulament.

1. Vă rugăm să alegeți o ținută decentă, adecvată unui restaurant, care să nu îi stânjenească pe ceilalți oaspeți. În cazul bărbaților este interzis, de pildă, accesul cu șlapi, maiou, salopetă de lucru etc.
2. Pentru a vă bucura de masă într-un cadru cât mai plăcut, vă rugăm să păstrați întotdeauna un ton de dialog calm și liniștit în incintă, cât să nu îi deranjeze pe ceilalți.
3. Vă rugăm să vă purtați civilizată cu personalul restaurantului.
4. Comutați telefoanele la un volum de apel cât mai redus pe întreaga durată a șederii.
5. Persoanele aflate în stare avansată de ebrietate nu vor fi servite cu alcool.
6. Vă rugăm să aveți grijă de obiectele dumneavoastră de valoare, nu ne asumăm răspunderea pentru pierderea sau dispariția acestora.
7. Accesul în locație cu animale de companie nu este permis, din păcate, din considerente de igienă și pentru a evita ca alți oaspeți să fie deranjați de prezența lor.
8. Sunt interzise introducerea și consumul alimentelor și băuturilor aduse din afara locației. Este exceptată alimentația bebelușilor.
9. Respectați volumul și programul muzical ales de locație.
10. Vă rugăm să respectați ora rezervării, în caz contrar ne rezervăm dreptul de a o anula și de a oferi masa altor clienți.
11. Prețurile din meniu sunt fixe și nu sunt supuse negocierilor.
12. Ingredientele preparatelor din meniu nu pot fi schimbate decât după o consultare prealabilă cu membrii echipei restaurantului.
13. Atât fumatul tradițional cât și utilizarea țigărilor electronice sunt interzise, fiind permise doar în locurile special amenajate.
14. Porțiile au un gramaj stabilit și nu pot fi divizate.
15. Clienții pot fi trași la răspundere pentru deteriorarea și distrugerea unor bunuri din restaurant, dacă acest lucru a implicat o conduită neadecvată din partea lor.

ÎN ATENȚIA PERSOANELOR ALERGICE

Produsele noastre pot conține următorii alergeni:

- Cereale care conțin gluten (grâu, secară, orz, ovăz, grâu spelt, grâu mare sau hibrizi ai acestora) și produse derivate
- Crustacee și produse derivate
- Ouă și produse derivate
- Pește și produse derivate
- Arahide și produse derivate
- Soia și produse derivate
- Lapte și produse derivate (inclusiv lactoză)
- Fructe cu coajă, adică migdale (*Amygdalus communis* L.), alune de pădure (*Corylus avellana*), nuci (*Juglans regia*), anacarde (*Anacardium occidentale*) nuci pecan [*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch], nuci de Brazilia (*Bertholletia excelsa*), fistic (*Pistacia vera*), nuci de Macadamia și nuci de Queensland (*Macadamia ternifolia*) și produse derivate
- Țelină și produse derivate
- Muștar și produse derivate
- Semințe de susan și produse derivate
- Dioxid de sulf și sulfiți în concentrații de peste 10 mg/kg sau 10 mg/litru
- Lupin și produse derivate
- Moluște și produse derivate



RESTAURANT
VULTURUL

Informații nutriționale



Informații nutriționale						
INSALATE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Bruschete cu icre de crap	379.8	5.5	28.7	27.9	4.6	1
Bruschete Pomodoro	242.2	8.3	21.6	31.7	5.9	1
Bruschete Pomodoro cu ton	358.2	34.3	22.6	31.7	5.9	1
Salată bulgărească	364.8	26.8	24.8	10	2	1
Salată Caesar	413	115.8	385.6	42.2	8.9	1
Salată cu ton	239.2	32.4	8	12.4	21.2	1
Salată de crudități	438.7	3	41	15	56	1
Salată Midinette	710.7	27.9	61	11.8	53.9	1
Salată orientală de iarnă	264	9.9	9	35.1	4.5	1
Salată cu Halloumi	481.6	33.7	39.4	12	3.8	1
Salată cu vită	395.7	47.1	24.2	6.6	3	1
GUSTĂRI RECI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Babic (50g)	239	10.5	21	2	0	1
Brânză (50g)	100.5	8.9	6.1	1.8	0	1
Cașcaval (50g)	141.5	12.5	9.5	0.5	0	1
File afumat (50g)	56	11.2	0.9	0.4	0	1
Kaiser (50g)	151.5	13	10.5	0	0	1
Măsline (50g)	57.5	0.4	5.3	3.1	1.6	1
Salam Sibiu (50g)	240	12.4	20	0.9	0	1
Șuncă (50g)	55.5	10	1.5	0.5	0	1
Gustare rece țărănească	976.1	51.4	75	18.5	3.2	1
Platou vegetarian	327.3	1.1	28.4	15.9	8.5	1
SUPE - CIORBE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Borș de pește	285	12	4	6	0	1
Ciorbă de burtă	598.1	78.4	120	29.6	3.2	1
Ciorbă de fasole cu afumătură	334.8	30.3	17.5	83.3	39.9	1
Ciorbă de legume cu ou	244.1	2.6	2	16.9	2.4	1
Ciorbă de perișoare	380.2	6.8	8.4	10.4	1.6	1
Ciorbă a la greque cu perișoare	475.7	27.2	26.3	48.6	4.4	1
Ciorbă de porc	343.1	22.4	24.6	10.5	2.2	1
Ciorbă de pui a la greque	448.1	68.6	26.8	53.2	0	1
Ciorbă de văcuță	463.8	10.8	13.2	13.2	2	1
Cremă de legume cu crutoane	434.3	9.4	24.7	44.6	4.2	1
Supă de pui cu tăieței de casă	395	17.7	5.7	46.8	3	1
GUSTĂRI CALDE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Bulete de cașcaval	415.2	25.4	27	17.5	0	1
Bulz	863.8	35	136.2	19.3	0	1
Cârnăciori oltenești	621.8	30.6	54.8	1.6	0	1
Cârnați de casă	642	36	53.8	0	0	1
Cașcaval pane/parizian	448.5	24	25.5	30	0	1



Crochete de cașcaval	546	24.8	34.2	34.8	0	1
Ciuperci sote	146.6	9.4	9.4	12	3.6	1
Creier la tigaie	400.1	31	29.4	0.6	0.3	1
Creier măcelăresc	495.9	39.4	33.9	6.7	0.3	1
Creier parizian/pane	474	22.2	40	5	0.2	1
Ficăței de pasăre românești	417.5	61.3	16.3	0	0	1
Mămăligă cu brânză și smântână	440.5	14.3	29.5	26.9	1.5	1
Omletă simplă	255.7	21.5	18.2	1.8	0	1
Omletă cu șuncă și cașcaval	425	39	28.5	2.6	0.1	1
Omletă țărănească	481.1	40.3	31.6	8	1.2	1
Gustare caldă	779.7	52.4	53.8	29.6	2.6	1
Gustare caldă țărănească	742.3	60.3	72.2	55.4	2.2	1
Platou cald - 4 persoane	4523.5	242.3	241.6	163.9	20	1
PREPARATE DIN PEȘTE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Crap prăjit cu mămăligă și mujdei	785.6	56.6	35.7	56.4	2.8	1
Saramură de crap cu mămăligă	425.6	41.3	11.4	36.3	3.5	1
Dorada la grătar	91.5	19	0.9	0.6	0.3	1
File de șalău la grătar cu garnitură de legume	344.3	37.4	9.9	27.1	5.8	1
File de șalău prăjit cu sos meuniere, garnitură de cartofi natur și legume	449.9	37.8	18.1	33.4	4.9	1
File de șalău cu susan	881.2	63.8	53.4	37.8	7	1
Șalău „Bonne Femme” cu garnitură de piure „Pommes Duchesse”	525	48.4	17.2	45.6	5.7	1
Păstrăv prăjit grătar	332.5	26.1	7.1	38.8	1.7	1
Somon la grătar	387.5	74.2	6.2	6.2	0.9	1
Fish and chips cu sos de maioneză și usturoi	505	31.7	6.8	77.9	5.5	1
PASTE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Paste POMODORO	492	31.8	45.2	10.5	9.9	1
Paste MILANEZE	427.5	20.5	2.6	85.9	4.8	1
Paste CARBONARA	634	30.2	30.9	33.3	3.6	1
Paste BOLOGNESE	573.6	19.2	27.6	68.1	1.8	1
PREPARATE DIN PUI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Aripioare de pui	537	56.7	33.6	1.5	0	1
Ciocănele la ceaun	615.2	69.2	35.6	0.4	0	1
Ciocănele sau aripioare picante	585	51	39	9	0	1
Cordon Bleu	400	24	44	25	0	1
Escalop de pui cu sos alb	232.7	22.5	11.5	11.5	1.9	1
Escalop de pui ZINGARA cu garnitură de piure	434.9	46.5	12.7	31.8	3.3	1
Pui cu susan	472	34.2	15.2	46.4	0	1
Pui la ceaun	147	20	7.2	0.5	0	1
Pui SHANGHAI	428	36	26	8	1	1



Șnițel din piept de pui	395	40.6	7.4	38.5	1.4	1
Șnițel Florentin (piept de pui, fulgi de porumb)	752	48.3	8	124.2	5	1
Șnițel Palermo (piept de pui, cașcaval)	536	53.1	16.9	39	1.4	1
Valdostana de pui	666.4	70	29.5	26.5	2	1
Piept de pui cu sos gorgonzola	810	90	46.2	3.6	0	1
PREPARATE DIN CARNE DE VITĂ	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Biftec Tartar	574.3	40.3	44	3	1.3	1
Rasol de vită cu legume	348.6	53.6	11.1	6.2	0	1
Șnițel vienez	288.5	26.4	15.9	8.1	7.5	1
Văcuță cu ardei gras	654	31.1	77.7	16.9	3	1
Văcuță cu țelină	668	30.8	77.7	7	4.1	1
Mușchi de vită cu sos gorgonzola	495.3	55.5	28.7	0.7	0	1
PREPARATE DIN CARNE DE PORC	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Coaste de porc cu cartofi prăjiți	850.5	46.6	47.5	57.8	6	1
Cordon Bleu	592	68.8	37.6	57.6	2.6	1
Cotlet Valdostana	727.9	70.6	33.1	28	2	1
Șnițel Palermo (mușchi porc, cașcaval)	686.1	65.3	27	42.5	1.4	1
Șnițel parizian/pane	403.1	40.3	8	41.5	1.4	1
PREPARATE LA GRĂTAR	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Piept de pui	228	42.4	5.2	0	0	1
Pulpe de pui dezosat	240	38.4	8.4	0	0	1
Frigărui asortate	405.4	40.4	24.1	7.1	1.5	1
Ceafă de porc	462	47.4	28.6	0	0	1
Cotlet de porc	320	44	16	1	0	1
Mușchiuleț de porc	238	42	6	4	0	1
Mușchiuleț de porc împletit	457.5	65.9	18	7.9	0.3	1
Ficat de porc	326.4	51.6	8.8	7.4	0	1
Mititei	116.5	6.5	9.5	10	0.7	1
Mușchi de vită	430	38	30	0	0	1
Chateaubriand	722.4	57.3	53.1	1.4	0.8	1
Vrăbioară de vită	410	56.8	18.4	0	0	1
SPECIALITATEA CASEI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Medalion „Turnul Babel”	1472.1	137.2	65.5	85.1	4.7	1
Carne de porc la garniță cu mămăligă	1558.9	76	95.9	63	4.1	1
Chiftelute cu sos și ciuperci și garnitură de piure	626.4	60.8	146.8	147.6	10.4	1
Ciolan cu fasole	3475	181	285	53	15.5	1
Ciolan cu varză	3277.5	168.3	282.3	19.5	4.3	1
Ciulama cu mămăliguță	310	8	5	10	2.9	1



Ciulama de ciuperci cu pui și mămăliguță	357	10	5	10	6.2	1
Iahnie de fasole cu cârnați oltenești	851.1	28	26.3	84	26.8	1
Pârjoale cu garnitură de piure	614	34.1	34.6	42.6	4	1
Pastramă de oaie la ceaun cu mămăligă	605	63.4	25.2	30	2	1
Pulpă de porc cu varză	616	81.3	24.3	14.5	4.3	1
Pulpă de porc la tavă cu piure	569.5	68.8	16.2	36.4	4	1
Sarmale cu mămăliguță	475	16.4	11.9	59.5	5.7	1
Tigaie de pui	812	68.3	42.5	33.7	2	1
Tigaie picantă	1049.5	71.7	67.9	31.8	2	1
Tochitură cu mămăliguță	725.5	60.6	37.5	32.5	2	1
Tuslama	420	50.3	45.7	13.5	0.9	1
MENIU DE POST/VEGETARIAN	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Platou vegetarian	602	9.7	48.9	42.8	25.6	1
Aperitiv de post	898.6	32.7	59	107.2	15.9	1
Ciorbă de fasole de post	136.8	7.2	3.2	20.8	4.8	1
Ciorbă de legume	210	1.2	0.8	16.8	2.4	1
Fasole bătută	397.8	21.5	11.8	50.5	12	1
Sarmale cu orez și ciuperci	180	4.3	9.3	21	2.3	1
Tocăniță de ciuperci cu garnitură de piure	564.4	14.3	35	47.8	2.8	1
Zacuscă	180	3.3	11.5	11.8	8.3	1
GARNITURI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Cartofi prăjiți cu parmezan și usturoi	515	8.3	3.2	43.1	4.2	1
Cartofi prăjiți	478.5	6	25.5	57	6	1
Cartofi natur	194	3.8	0.2	40.2	4	1
Cartofi țărănești	394	5.8	17.2	54	7	1
Piure de cartofi	226	3.8	6.2	36.4	4	1
Cartofi franțuzești	684	7.7	28	2.1	4.9	1
Cartofi la cuptor cu rozmarin	272	5	6	48	5	1
Chipsuri de cartofi - simpli sau preparați cu usturoi și mărar	612	10.7	53.6	80.4	5.4	1
Amestec de legume	124	2.8	8.2	7	5.6	1
Broccoli	68	5.6	0	13.2	5.2	1
Fasole verde	62	3.6	0.2	14.2	6.8	1
Pilaf de orez cu ciuperci	133.5	3	6	26.6	0	1
Orez Sârbesc	322	6.8	4.8	63.6	0	1
Orez alb	311.6	4	9.4	53	0	1
Orez alb cu ou și legume	375	6.5	29	23.5	7	1
Varză dulce/călită	187.5	3.3	12.3	14.5	4.3	1
Iahnie de fasole	385.3	16	15	48	15.5	1
Ciuperci la grătar	44	6.2	0.6	6.6	2	1
Legume la grătar	86.5	3.8	6.3	3.7	1.5	1



Mămăligă	234	5.2	1.2	50	2.2	1
Maioneză	691	2.7	75.2	0.8	0	1
Mujdei de usturoi	162.9	3.2	10.3	16.5	10.1	1
Maioneză cu usturoi	250	1.5	21.6	12.4	0	1
Smântână cu usturoi	161.2	2.7	14.9	4.3	0.2	1
Pâine (chiflă albă)	133	3.8	1.7	25.3	1.2	1
Pâine (chiflă cu secară)	129	4.5	1.5	24	3	1
SALATE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Salată asortată de vară	50	1	3.3	4.3	1.5	1
Salată asortată de vară cu brânză (roșii, castraveți, ceapă, ardei gras, brânză)	96	5.4	6.2	5.2	2.2	1
Salată de roșii	36	1.8	0.4	7.8	2.4	1
Salată de castraveți verzi	18	0.9	0.3	3.3	1	1
Salată verde	25.5	1.8	0.5	5	3	1
Salată de varză albă	86	1.5	6	6	1.8	1
Salată de sfeclă roșie cu hrean	56	2.2	0.4	11	2.8	1
Salată de ardei copti	59.1	1	2.1	8.8	0	1
Salată asortată de murături	36	1.2	0.2	8.2	2.4	1
Salată de castraveți murați	24	2	0.4	6	2	1
Salată de gogoșari	66	1.4	1.4	9.2	5	1
Salată de vinete	125	1.1	11.4	2.7	3.4	1
Salată de varză murata	40	2.2	0.4	6.8	2	1
Salată de ceapă	42	0.9	0.1	10.1	1.4	1
DESERTURI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Clătite africane cu mascarpone și frișcă	538.1	13.7	25.3	63.6	4.8	1
Banana Split	490.3	6.8	23.3	67.5	5.2	1
Clătite Bavareze	636.1	14.9	38.5	57	3.8	1
Clătite cu Nutella	540.6	8.9	25.7	67.9	1.1	1
Clătite cu dulceață	590	3	30	72	0	1
Clătite cu înghețată	364	8.7	10.9	57.1	1.1	1
Clătite cu miere și nucă	681.3	12.4	28.9	92.9	3.1	1
Coupe Jacques	277.8	3.7	7.2	48.4	4.4	1
Înghețată Betty Ice (cupă)	53.1	1.6	7.7	7.7	1.4	1
Înghețată Betty Ice (porție)	106.2	9.6	46.2	46.2	8.4	1
Papanași cu gem sau ciocolată	705	30	51.6	30	0	1
Profiterol cu înghețată	723.9	13.6	42.6	71	0.7	1
Salată de fructe	150	1.8	0	33.5	3.5	1
Alune (cutie 135g)	837	17.1	33.8	67.5	9.2	1



PLATOURI CU BUNĂTĂȚI - RECI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Platou vegetarian - 1 persoană	602	9.7	48.9	42.8	25.6	1
Gustare rece țărănească - 2 persoane	1952.2	102.8	150	37	6.4	1
Platou rece - 3 persoane	3392	127.3	251.6	140.1	22.6	1
PLATOURI CU BUNĂTĂȚI - CALDE	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Platou cald - 1 persoană	757.2	51.5	53.3	25.8	0.8	1
Gustare țărănească caldă - 2 persoane	2172	203	119	67.3	4	1
Platou cald - 3 persoane	3716.8	294.5	167.2	288.4	88.5	1
Platou cald - 4 persoane	4523.5	242.3	241.6	163.9	20	1
Platou cu mititei	4479.5	174	270	518	37	1
DESERTURI	Calorii	Proteine	Lipide	Carbohidrați	Fibre	Sare
Plăcintă cu brânză și stafide	1275	72.8	60	114	10.5	1
Plăcintă cu mere	1581	29.8	51	255	25.5	1
Plăcintă cu dovleac	1156	25.5	22.1	216.8	13.6	1
Negresă	1870	94.4	27.2	317.9	32.3	1
Mini tarte cu fructe	1104	12.8	36	188.8	0	1